**2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016**

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

## SAILAREN MEMORIA

## MEMORIA DEL DEPARTAMENTO

### I. MEMORIA

Aurrekontu programaren bidez 2016ko ekitaldian gauzatu beharreko helburuak honako ildo hauek hartzen zituen barruan:

- Legealdi honetan garapenerako kooperazioan estrategia burutzea.
- Larrialdietarako Arabako Funtsa. Larrialdiko egoeretan laguntzeko konpromisoarekin jarraitu eta hori sendotzea, garapen bidean dauden herrialdeei eragiten badie. Gasteizko Udalarekin egindako hitzarmenaren bidez egituratuta dago.
- Landan kooperazio- eta sentsibilizazio-proiektuak laguntzen jarraitzea, garapen bidean dauden herrialdeetan garapenerako kooperazio-proiektuetarako eta nazioarteko elkartasunaren aldeko gizarte sentsibilizazioaren proiektuetarako laguntzen deialdia eginez.
- Zuzeneko lankidetzari eustea, lankidetza hitzarmenen bitartez.
- Erakundearen kooperazioari buruzko politikarekin bat badatoz, helburu desberdinetarako erakunde publiko edo pribatuekin lankidetza-hitzarmenak mantentzea
- Lankidetzarako edota sentsibilizaziorako proiektuen jarraipena eta ebaluazioa egitea. Bost urtez baino gehiagoz laguntzei buruzko deialdietan aplikatutako baldintza eta irizpide bezala “generoaren ikuspegiak” proiektuen garapenean eta emaitzetan izan dituen ondorioak ebaluatzea.

### II. PROGRAMATUTAKO HELBURUEN GAUZATZE-MAILA

2016ko ekitaldian honako jarduketa hauek egin dira garapenerako lankidetzaren, sentsibilizazioaren eta ekintza humanitarioen arloan:

- **Legealdi honetan garapenerako kooperazioan estrategia burutzea.**

  2016an elkartasun eta garapenerako lankidetzako

### I. MEMORIA

El objetivo del Programa Presupuestario a desarrollar a lo largo del ejercicio 2016 comprendía las siguientes líneas:

- Elaboración de la estrategia en cooperación al desarrollo para la presente legislatura.
- Fondo Alavés de Emergencias. Continuación y reforzamiento del compromiso de apoyo a las situaciones de emergencia que afecten a países en desarrollo, instrumentalizado a través de un Convenio con el Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz.
- Proseguir con el apoyo a proyectos de cooperación en terreno y de sensibilización a través de la convocatoria de ayudas a proyectos de cooperación al desarrollo en Países en Vías de Desarrollo y a proyectos de sensibilización social a favor de la solidaridad internacional.
- Proseguir con la línea de cooperación directa a través de Convenios de colaboración.
- Mantener los Convenios de colaboración con entidades públicas o privadas para fines de diferente naturaleza, alineados con la política de cooperación de la institución.
- Seguimiento y evaluación de los proyectos de cooperación y/o sensibilización. Realizar una evaluación de los efectos que “la perspectiva de género” como requisito y criterio aplicado en las convocatorias de ayudas durante más de cinco años ha tenido en el desarrollo y efectos de los proyectos.

### II. GRADO DE CUMPLIMIENTO DE LOS OBJETIVOS PROGRAMADOS

Durante el ejercicio 2016 las actuaciones realizadas en materia de cooperación al desarrollo, sensibilización y acción humanitaria han sido las siguientes:

- **Elaboración de la estrategia en cooperación al desarrollo para la presente legislatura.**

  En el año 2016 se ha puesto en marcha un proceso

politika publikoa planifikatzeko prozesu bat abiarazi da. Prozesu horren emaitza da Eskutik dokumentua, Arabako Foru Aldundiaren elkartasun eta lankidetza politiken esparru dokumentua. Dokumentu horretan aldundiak, garapenerako lankidetza arloaren bidez, burutuko duen politikaren oinarrizko jarraibideak jasotzen dira. Gizarteak hartuko du parte politika hori gauzatzen, gizarteari irekia izango baita.

Hura prestatzeko Hegoa Institutuaren laguntza teknikoa jaso da eta, paraleloki, parte-hartze, elkartruke eta elkarrizketa bide bat zabaldu da lurraldean ezarritako garapenerako gobernuz kanpoko erakundeekin.

- **Larrialdietarako Arabako Funtsa. Larrialdiko egoeretan laguntzeko konpromisoarekin jarraitu eta hori sendotzea, garapen bidean dauden herrialdeei eragiten badie. Gasteizko Udalarekin egindako hitzarmenaren bidez egituratuta dago.**

Larrialdietarako Arabako Funtsari (LAF) esker garapen bidean dauden herrialdeak kolpatzen dituzten larrialdiak arintzeko laguntza eman daiteke. Horretarako laguntza ekonomiko azkarra ematen zaie larrialdietan esku hartzeko ahalmen egiaztatua duten eta ALHn finkatuta dauden erakundeei.

2016an LAF bost aldiz piztu da bost larrialdi egoerari aurre egiteko.

Hala, laguntza eman ahal izan da Etiopian, Ekuadorren, Sirian, Haitin eta Kuban erasandako biztanlerik ahulenen egoerarako, hondamen natural batek eta/edo gerra gatazka batek sortutako egoeretan.

- **Landan kooperazio- eta sentsibilizazio-proiektuak laguntzen jarraitzea, garapen bidean dauden herrialdeetan garapenerako kooperazio-proiektuetarako eta nazioarteko elkartasunaren aldeko gizarte sentsibilizazioaren proiektuetarako laguntzen deialdia eginez.**

Lerro honetako laguntzen xede nagusitzat garapenerako lankidetza duten irabazteko asmorik

de planificación de la política pública de solidaridad y cooperación para el desarrollo. Fruto de dicho proceso es el documento Eskutik, documento marco de Políticas de Solidaridad y Cooperación de la Diputación Foral de Álava. Este documento recoge las orientaciones básicas de las políticas que la Diputación llevará a cabo a través del área de cooperación para el desarrollo, en una política participada, compartida y abierta a la sociedad.

Para su elaboración se ha contado con la asistencia técnica del Instituto Hegoa y, de forma paralela, se ha mantenido abierto un canal de participación intercambio y diálogo con las Organizaciones No Gubernamentales de Desarrollo implantadas en el territorio.

- **Fondo Alavés de Emergencias. Continuación y reforzamiento del compromiso de apoyo a las situaciones de emergencia que afecten a países en desarrollo, instrumentalizado a través de un Convenio con el Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz.**

El Fondo Alavés de Emergencia (FAE) permite brindar ayuda en situaciones de emergencia que afecten a países en desarrollo, mediante el ágil apoyo económico a entidades implantadas en el THA que cuenten con comprobada capacidad de intervención para la emergencia concreta que se haya producido.

A lo largo del año 2016 el FAE se ha activado en cinco ocasiones para hacer frente a otras tantas situaciones de emergencia.

De esta forma, se ha podido apoyar la situación de la población más vulnerable afectada en Etiopia, Ecuador, Siria, Haiti y Cuba, tanto ante situaciones generadas por una catástrofe natural y/o, un conflicto bélico.

- **Proseguir con el apoyo a proyectos de cooperación en terreno y de sensibilización a través de la convocatoria de ayudas a proyectos de cooperación al desarrollo en Países en Vías de Desarrollo y a proyectos de sensibilización social a favor de la solidaridad internacional.**

Esta línea se refiere a las ayudas dirigidas a entidades sin ánimo de lucro para la financiación de

## 2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

gabeko entitateei ematen zaizkie, garatzeko bidean dauden herrialdeetan lankidetza proiektuak egiteko edo Arabako Lurralde Historikoan herrialde horietako umeei harrera egiteko eta osasun arreta emateko.

2016an 12 proiektu onartu dira, Saharako Errepublika Arabiar Demokratikoan, Ekuadorren, Kuban, Guatemalan, Perun, Kolonbian, Hondurasen eta Kongoko Errepublika Demokratikoan gauzatu behar direnak, hurrenez hurren.

Finantzatzen diren proiektu guztietan baldintza izan da genero ikuspegia sartzea, garapenerako edozein ekimen, generoari dagokionez, neutrala ez delakoan eta genero desberdintasunek garapenari lotutako arazo askoren, hala nola txirotasunaren feminizazioaren, emakumeen aurkako egiturazko indarkeriaren, haien giza eskubideen urraketaren, eta abarren sorburua direlakoan.

Irabazteko asmorik gabeko entitateei gizartea nazioarteko elkartasunaren alde sentikortzeko genero ikuspegidun ekintzak egiteko ematen zaizkien laguntzen deialdiak elkartasunezko konpromiso jarrerak sustatzen ditu arabarren artean. Gizarteak eta Arabako Foru Aldundiak toki mailan eta maila globalean herrien giza garapen jasangarria sustatzeari begira hartzen duten konpromisoan kokatzen dira haiek, bereziki txirotasuna desagerraraztea, giza eskubideak betetzea, zuzentasun, berdintasun eta ez bazterkerian oinarritutako harremanak eta, zeharka, emakumeen eta gizonen arteko aukera eta tratu berdintasunaren printzipioa sartzea sustatzeari begira.

Deialdi horren esparruan, 13 proiektu onartu dira. Haietan hainbat alderdi sartzen dira, hala nola garapenerako lankidetza bera, biztanlerik ahulenen egoera zenbait tokitan, hala nola Kolonbian, giza eskubideak Afrikako kontinentean, merkataritza bidegabea edo Nazio Batuen 2030 Agenda Berria eta dagozkion Garapen Jasangarriko Helburuak (GJH).

- **Zuzeneko lankidetzari eustea, lankidetza hitzarmenen bitartez.**

## LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

proyectos de cooperación al desarrollo en países en vías de desarrollo, o de ayudas de acogida y atención sanitaria y asistencial a niños y niñas, a realizar en este Territorio Histórico por entidades sin ánimo de lucro cuyo objetivo principal sea el de la cooperación al desarrollo.

En el año 2016 se han aprobado 12 proyectos a ejecutarse en República Arabe Saharaui Democrática, Ecuador, Cuba, Guatemala, Perú, Colombia, Honduras y República Democrática del Congo respectivamente.

En todos los proyectos financiados se considera como requisito la incorporación de la perspectiva de género, partiendo de que cualquier iniciativa de desarrollo no es neutral en términos de género y de que las desigualdades de género son origen de muchas de las problemáticas ligadas al desarrollo, tales como la feminización de la pobreza, la violencia estructural contra las mujeres o la violación de sus derechos humanos.

La convocatoria de ayudas dirigidas a entidades sin ánimo de lucro para la ejecución de acciones de sensibilización social a favor de la solidaridad internacional con perspectiva de género promueve actitudes de compromiso solidario entre la ciudadanía alavesa. Estas se enmarcan en el compromiso que la sociedad y la Diputación Foral de Álava asumen en orden a promover a escala local y global al desarrollo humano y sostenible de los pueblos, en especial la erradicación de la pobreza, el cumplimiento de los Derechos Humanos, unas relaciones basadas en la justicia, la igualdad y no discriminación y, de forma transversal, la integración del principio de igualdad de oportunidades y de trato entre mujeres y hombres.

En el marco de esta convocatoria, se han aprobado 13 proyectos que abarcan aspectos como la propia cooperación al desarrollo, la situación de las poblaciones más vulnerables en lugares como Colombia, los derechos humanos en el continente africano, el comercio justo o la Nueva Agenda 2030 de las Naciones Unidas y los correspondientes Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS).

- **Proseguir con la línea de cooperación directa a través de Convenios de colaboración.**

**2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

Zuzeneko lankidetza hauxe da: Arabako Foru Aldundiko sailek edo erakundeek garapenerako lankidetzaren esparruan sustatzen dituzten ekintzak.

2016an ondoko jarduketak egin dira zuzeneko lankidetzaren arloan: Gambian Emakumezkoen Genitalen Mozketaren prebentzioan lagundu dugu; Brasilen Amazonia basoberritzeko lanak egin dira; Indian egoera oso ahulean dauden neskatoen hezkuntza sustatu dugu; Benimen eta EAEn, EHUrekin batera lankidetza proiektuak bultzatzeko; Togon neskato-mutikoen sexu abusuen eta trafikoaren kontrako borrokari lagundu diogu.

Foru eremutik garapenerako lankidetzako ekintza zuzen mota orori ekin dakioke, bertan beste sail batzuetako langileek parte hartzea barne, bereziki haien ekarpena oso onuragarria izan daitekeen kasuetan, haien kualifikazio profesional eta teknikoa kontuan hartuta.

Hala, 2016ko irailean, bisita bat egin zen Kolonbiara, helburuak hauek izanik:

- Kolonbiako egoera ikertzea, duela lau urte hasitako bake prozesuaren eta giza eskubideen testuinguruan.
- Zenbait erakunderi Aldundiak Kolonbiako antzeko erakundeekin lankidetza harremanak ezartzeko daukan interesa adieraztea.

- **Erakundearen kooperazioari buruzko politikarekin bat badatoz, helburu desberdinetarako erakunde publiko edo pribatuekin lankidetza-hitzarmenak mantentzea**

2016an erakunde hauekin urtero sinatutako bost hitzarmenak luzatu dira: Euskadiko GGKE-en Koordinakundea, AFANIS haur sahararren harrera familien elkartea, Euskal Fondoa, Familia Sakratua Elkartea eta SEADen lagunen Elkartea.

Hitzarmen horiek xedetzat dute GGKEKren

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016**

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

La cooperación directa se entiende como aquellas acciones de Cooperación para el Desarrollo, promovidas por alguno o algunos de los distintos departamentos u organismos de la Diputación Foral de Álava.

El año 2016 se ha continuado el trabajo en esta línea de manera que se han mantenido las intervenciones en Gambia, en el avance del trabajo de la lucha por la prevención de la Mutilación Genital Femenina; Brasil, con acciones que apoyan la reforestación de la Amazonía; India, apoyando la educación de las niñas que se encuentran en situaciones más desfavorecidas; Benim y CAV, para impulsar proyectos de cooperación junto a la UPV y Togo, en la lucha contra el abuso sexual y la trata de niños y niñas.

Desde el ámbito foral se puede acometer cualquier tipo de acción directa de cooperación al desarrollo, incluyendo en ella la participación de personal de otras áreas, especialmente en aquellos casos en que su aporte pueda ser altamente beneficioso, teniendo en cuenta su cualificación profesional y técnica.

Así, en el mes de septiembre de 2016, se realizó una visita a Colombia, con los siguientes objetivos:

- Sondear la situación en Colombia en el contexto del proceso de paz iniciado hace cuatro años y a los derechos humanos.
- Manifestar a distintas instituciones el interés de la Diputación por establecer relaciones de colaboración con entidades homólogas colombianas.

- **Mantener los Convenios de colaboración con entidades públicas o privadas para fines de diferente naturaleza, alineados con la política de cooperación de la institución.**

En el año 2016 se han prorrogado los cinco convenios firmados anualmente con las siguientes entidades: Coordinadora de ONGDs de Euskadi, Asociación de familias de acogida de niños y niñas saharauis AFANIS, Euskal Fondoa, Asociación Sagrada Familia y la Asociación de amigas y amigos de la RASD.

Dichos convenios tienen por objeto el

**2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

Arabako ordezkaritza mantentzea eta haren funtzionamendua hobetzea, Saharako 27 neskatori eta 22 mutikori harrera egitea, Guatemalako landa komunitateen integrazioaren bitartez pobrezia murrizteko borrokatzea, Txernobylgo 36 neskatori eta 13 mutikori harrera egitea eta Tindufeko kanpamentuetako errefuxiatu sahararren ongizatea, hurrenez hurren.

- **Lankidetzarako edota sentsibilizaziorako proiektuen jarraipena eta ebaluazioa egitea. Bost urtez baino gehiagoz laguntzei buruzko deialdietan aplikatutako baldintza eta irizpide bezala "generoaren ikuspegiak" proiektuen garapenean eta emaitzetan izan dituen ondorioak ebaluatzea.**

Irabazi asmorik gabeko erakundeen bidez garapen bideko herrialdeetan garapenerako lankidetza proiektuak finantzatzeko 2016ko deialdia onartzen duen deialdian jasotzen denez, diruz lagundutako erakundeak, proiektua hasi eta sei hilabete igaro ondoren, bilera bat egin beharko du Berdintasun, Lankidetza eta Kulturartekotasun Zerbitzuarekin, haren jarraipena egiteko. Ildo horretatik, bilera hori eginda deialdi horren bidez diruz lagundutako proiektuak ezartzen ari diren 12 erakunderekin.

Bestalde, 8 urte igaro dira Arabako Foru Aldundiak, emakumeen eskubideekin eta genero berdintasunarekin engaiatuta, deialdietan eta baremazioan genero ikuspegia sartzeko baldintza ezarri zuenetik.

Urte horiek igarota, 2016an ebaluazio bat egitea pentsatu zen, esku-hartzeetan genero ikuspegia sartzeko baldintza ezarrita sortutako aldaketak eta haien bilakaera baloratzeko.

Kanpoko ebaluazioa ikuspegi parte-hartzaile batetik egin da, eragileak, ereduak eta tresnak batuz, eta Kalidadea kanpoko kontsultoretza enpresak egin du.

Ebaluazio horretatik gomendioak atera dira, deialdiaren baremazioari, prestakuntzari, proiektuen diseinuari eta inprimakiei, eta abarri buruz.

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016**

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

mantenimiento y la mejora del funcionamiento de la Delegación de Alava de la CONGD, la acogida de 27 niñas y 22 niños saharauis, la lucha por la reducción de la pobreza a través de la integración de comunidades rurales en Guatemala, la acogida de 36 niñas y 13 niños de Chernobil y el bienestar de la población saharaui refugiada en los campamentos de Tinduf respectivamente.

- **Seguimiento y evaluación de los proyectos de cooperación y/o sensibilización. Realizar una evaluación de los efectos que "la perspectiva de género" como requisito y criterio aplicado en las convocatorias de ayudas durante más de cinco años ha tenido en el desarrollo y efectos de los proyectos.**

Como se recoge en la convocatoria que aprueba la convocatoria de 2016 para la financiación de proyectos de cooperación al desarrollo en países en vías de desarrollo a través de entidades sin ánimo de lucro, la entidad subvencionada, transcurridos seis meses del inicio del proyecto, deberá mantener una reunión con el Servicio de Igualdad, Cooperación e Interculturalidad con el fin de efectuar el seguimiento del mismo. En este sentido, se ha realizado dicha reunión con las 12 entidades que están implementando sus proyectos subvencionados a través de esta convocatoria.

Por otro lado, han trascurrido 8 años desde que la Diputación Foral de Álava, comprometida con los derechos de las mujeres y con la igualdad de género, estableció la Incorporación de la Perspectiva de Género (IPG) como requisito en sus convocatorias y en su baremación.

Trascurrido este tiempo, en el año 2016 se planteó hacer una evaluación con el fin de realizar una valoración de los cambios generados con el establecimiento del requisito de la IPG en las intervenciones, así como su evolución.

La evaluación externa ha sido realizada desde un enfoque participativo que integra agentes, modelos y herramientas y ha sido realizada por la consultora externa Kalidadea.

De la citada evaluación surgen recomendaciones en relación a la baremación de la Convocatoria, la formación, el diseño de los proyectos y sus

**2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

Aztertzen eta, kasuan kasu, sartzen ari dira horiek denak.

Irailean, Kolonbiarako bisitaren esparruan, Aldundiak 2011-2015 urteen artean laguntza deialdien bidez lagundutako hiru proiekturen jarraipena egin zen.

- **Beste jarduera batzuk**

**Giza eskubideen nazioarteko eguna. Pertsona guztien eskubideak defenda itzazu gaur kanpaina**

Giza eskubideen nazioarteko egunaren karietara eta Giza Eskubideen aldeko Nazio Batuen goi-komisarioak urtero egiten duen dei ofizialari jarraiki, Arabako Foru Aldundiak bat egin zuen "Giza eskubideen defentsa pertsona guztien erantzukizuna da" kanpaina globalerako proposamenarekin, idatzizko prentsa eta irratiko iragarkien bidez, Arabako gizarteari giza eskubide guztiak pertsona guztientzat defendatzen engaiatzeko berariazko deia eginez.

**Parte-hartze eta koordinazio esparruak:**

- **(H)abian 2030 eraikitzeko prozesu parte-hartzailea**

(H)ABIAN 2030 Gizarte Eraldaketarako Hezkuntzaren Euskal Estrategia da. Eusko Jaurlaritzak -Garapenerako Lankidetzaren Euskal Agentziaren bidez- bultzatu eta koordinatutako prozesu parte-hartzaile bat da eta zenbait erakunde publikok (Euskal Fondoa, foru aldundiak eta EAEko hiru hiriburuetako Udalak) nahiz zenbait GGKEk eta gizarte zibilaren beste erakunde batzuek parte hartzn dute.

2016an, Aldundiaren Berdintasun, Lankidetza eta Kulturartekotasun Zerbitzuak aktiboki parte hartu du Gizarte Eraldaketarako Hezkuntzaren Euskal Estrategia diseinatu eta eraikitzeko prozesuan.

- **2030 Agenda eta Nazio Batuen Garapen**

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016**

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

formularios, etc que están siendo estudiadas, y en su caso, incorporadas.

En el mes de septiembre, en el marco de la visita a Colombia se realizó el seguimiento de tres proyectos apoyados por la Diputación a través de sus convocatorias de ayudas entre los años 2011 y 2015.

- **Otras acciones**

**Día internacional de los derechos humanos. Campaña defiende hoy los derechos de todas las personas**

Con motivo del día internacional de los derechos humanos y siguiendo el llamamiento oficial que cada año realiza la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos de las Naciones Unidas, la Diputación Foral de Álava se sumó a la propuesta de campaña global "La defensa de los Derechos Humanos es una responsabilidad de todas las personas" a través de diferentes anuncios en prensa escrita y radio en los que se hacía un llamamiento específico a la sociedad alavesa a implicarse en la defensa de todos los derechos humanos para todas las personas.

**Espacios de participación y coordinación:**

- **Proceso participativo de construcción de (h)abian 2030**

(H)ABIAN 2030 es la Estrategia vasca de Educación para la Transformación Social (EpTS) elaborada en un proceso participativo impulsado y coordinado por el Gobierno Vasco -a través de la Agencia Vasca de Cooperación para el Desarrollo- y que cuenta con la participación de diferentes instituciones públicas (Euskal Fondoa, las Diputaciones Forales y los Ayuntamientos de las tres capitales de la CAPV) junto a diversas ONGDS y otras organizaciones de la sociedad civil.

A lo largo del año 2016 el Servicio de Igualdad, Cooperación e Interculturalidad de la Diputación ha participado activamente en el proceso de diseño y construcción de la Estrategia Vasca de Educación para la Transformación Social.

- **Agenda 2030 y Objetivos de Desarrollo**

**2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016**

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

**Jasangarrirako Helburuak**

Nazio Batuen Agendan 17 helburu biltzen dira, "Garapen Jasangarrirako Helburuak (GJH)" deritzenak. Haietan, zenbait gai sartzen dira, hala nola txirotasuna, gosea, desberdintasuna, eta beste gai berri batzuk, hala nola ura eta saneamendua, hazkunde ekonomikoa, azpiegiturak, klimaren aldaketa, energia, biodibertsitatea, generoa..., garapen jasangarriari lotuagoak, gizarte garatuei, hala nola Arabako gizarteari zuzenean dei egiten dietenak.

2016an, Arabako Foru Aldundiak, Arabako lurraldearen garapen jasangarriarekin eta berariaz UNESCO Etxeari laguntzearekin engaiatuta, identifikazio, analisi eta plangintza prozesu bati ekin dio. Haren helburu nagusia Arabako lurraldean 2030 Agenda benetan ezartzen laguntzea da, fase bitan:

- Agenda 2030 Araban ezartzea planifikatzea
- Agenda 2030 ezartzeko bide orri bat diseinatzea eta aplikatzea

- **Euskal Fondoa, Euskal Erakunde Kooperanteen Elkartea**

Euskal Fondoa - Euskal Erakunde Kooperanteen Elkartea lankidetza deszentralizatua koordinatzeko eta laguntzeko tresna bat da eta hegoaldeko erakunde, gizarte erakunde eta komunitateekin harreman solidarioak garatzearen alde diharduten tokiko esperientzia guztiak biltzen ditu.

Hala, Euskal Fondoaren xedeak, funtsean, garapen bideko herrialdeekiko lankidetzari laguntzea da, proiektu, programa eta ekintzen bidez, baita pertsona eta erakundeen parte-hartzea sustatzea ere, erakundeen koordinazioa erraztuz.

Arabako Foru Aldundia Zuzendaritza Batzordeko kidea da eta aktiboki parte hartzen du haren bileretan.

**Sostenible de las Naciones Unidas**

La Agenda de Naciones Unidas incluye 17 objetivos, denominados "Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS)", en los que se incluyen temáticas como pobreza, hambre, desigualdad, junto a temáticas nuevas como agua y saneamiento, crecimiento económico, infraestructuras, cambio climático, energía, biodiversidad, género…, más relacionadas con el desarrollo sostenible y que interpelan directamente a sociedades desarrolladas como es el caso de la sociedad alavesa.

A lo largo del año 2016, la Diputación Foral de Álava, comprometida con el desarrollo sostenible del territorio alavés, y con el apoyo específico de UNESCO Etxea, ha acometido un proceso de identificación, análisis y planificación, cuyo objetivo central es favorecer la implementación efectiva de la Agenda 2030 en el territorio alavés, en dos fases:

- Planificación de la implementación de la Agenda 2030 en Álava
- Diseño y aplicación de una hoja de ruta para la implementación de la Agenda 2030

- **Euskal Fondoa, Asociación de Entidades Vascas Cooperantes**

La Asociación de Entidades Locales Vascas Cooperantes - Euskal Fondoa constituye un instrumento de coordinación y apoyo a la Cooperación Descentralizada que reúne todas las experiencias locales que funcionan en favor del desarrollo de relaciones solidarias con instituciones, organizaciones sociales y comunidades del Sur.

De esta forma, Euskal Fondoa es una Entidad cuyos fines son principalmente contribuir a la cooperación con los países en vías de desarrollo mediante proyectos, programas o acciones, así como promover la participación de personas y organizaciones, propiciando la coordinación institucional.

La Diputación Foral de Álava es miembro de la Junta Directiva y participa activamente en las sesiones de la misma.

**2016ko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**Saila:** 02 DIPUTATU NAGUSIA

**Programa:** 93 GARAPENERAKO LANKIDETZA

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2016**

**Departamento:** 02 DIPUTADO GENERAL

**Programa:** 93 COOPERACIÓN AL DESARROLLO

- **Euskal Fondoak lagundutako proiektuen eremuko jarraipena**

  2016an Euskal Fondoaren ordezkaritza bat Guatemala eta El Salvadorrera bidaiatu zen herrialde bietan lagundutako proiektuak behatzeko. Berdintasun, Lankidetza eta Kulturartekotasun Zerbitzuko burua ordezkaritza horretan egon zen. Eremuko balorazioak erakutsi zuenez, proiektuak egindako plangintzari egokitu zaizkio eta proiektu batzuetan alderdiren bat doitu ahal izan zen. Arabako Aldundiak berariaz lagundutako proiektuari dagokionez, bidaia egin zen unean 5.930 metroko landa bide zati baten inaugurazioa egin zen. Osasun, hezkuntza eta garraio zerbitzuak eskuratzea errazten die bideak Purulhako biztanleei, Fray Bartolome de las Casasen, Alta Verapazen.

- **Seguimiento en terreno de los proyectos apoyados por Euskal Fondoa**

  En el año 2016 una delegación de Euskal Fondoa viajó a Guatemala y El Salvador para realizar el monitoreo de los proyectos apoyados en ambos países. La jefa del servicio de igualdad, cooperación e interculturalidad formó parte de esta delegación. La valoración en terreno evidenció la adecuación de los proyectos a la planificación efectuada y permitió ajustar algún aspecto en alguno de los proyectos. En el caso del proyecto apoyado específicamente por la Diputación de Alava, el viaje coincidió con la inauguración de un tramo de camino rural de 5.930 metros para facilitar a los habitantes de Purulha el acceso a los servicios de salud, educación y transporte en Fray Bartolomé de las Casas, en Alta Verapaz.